

594136-2026 - Mededinging

Duitsland – Milieuzorgdiensten – Habitatoptimierung an Fundorten des Frauenschuh (Cypripedium calceolus) im Saale-Unstrut-Gebiet Sachsen-Anhalts

OJ S 166/2026 28/08/2026

Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling - Bericht van wijziging van een aankondiging

Diensten

1. Koper

1.1. Koper

Officiële naam: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

E-mail: vergabestelle-FUB@lau.mwu.sachsen-anhalt.de

Rechtsvorm van de koper: Regionale overheid

Activiteit van de aanbestedende dienst: Milieubescherming

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Habitatoptimierung an Fundorten des Frauenschuh (Cypripedium calceolus) im Saale-Unstrut-Gebiet Sachsen-Anhalts

Beschrijving: Los 1: Das Projekt dient der Erhaltung des Frauenschuhs auf sieben Halbtrockenrasenflächen im Burgenlandkreis (Sachsen-Anhalt). Die 7 Teilflächen weisen in Summe eine Größe von 17.837 m² auf und befinden sich in derselben Region (maximale Entfernung: etwa 10 km Luftlinie). Die Leistungen umfassen: - ersteinrichtende Entbuschung und Mahd (nur auf Fläche Nr. 23) - jährliche Pflegemahd (auf allen 7 Flächen) - gründliche und restlose Beräumung der Flächen sowie ordnungsgemäße Verwertung oder Entsorgung Los 2: Das Projekt dient der Erhaltung des Frauenschuhs auf 25 Waldflächen im Burgenlandkreis (Sachsen-Anhalt). Die 25 Teilflächen weisen in Summe eine Größe von 31.251 m² auf und befinden sich in derselben Region (maximale Entfernung: etwa 10km Luftlinie). Die Leistungen umfassen für jede einzelne Teilfläche einen motormanuellen bodennahen Rückschnitt der Strauchschicht im Wald (maximale Höhe variiert).

Identificatiecode van de procedure: 992c82ce-b9ad-4e94-87e3-2d42e7122383

Interne identificatiecode: 42.14/03/2026

Type procedure: Openbaar

De procedure wordt versneld: neen

2.1.1. Doel

Aard van het contract: Diensten

Belangrijkste classificatie (cpv): 90700000 Milieuzorgdiensten

2.1.2. Plaats van uitvoering

Stad: Burgenlandkreis

Onderverdeling land (NUTS): Burgenlandkreis (DEE08)

Land: Duitsland

Aanvullende informatie: weitere Angaben sind der jeweiligen zu entnehmen

Leistungsbeschreibung

2.1.4. Algemene informatie

Rechtsgrondslag:

Richtlijn 2014/24/EU

vgv -

2.1.5. Voorwaarden van de aanbesteding**Voorwaarden voor indiening:**

Maximumaantal percelen waarop één inschrijver kan inschrijven: 2

Voorwaarden van het contract:

Maximumaantal percelen dat aan één inschrijver kan worden gegund: 2

2.1.6. Gronden voor uitsluiting

Bronnen voor uitsluitingsgronden: Aankondiging

Niet-nakoming van verplichtingen op grond van louter nationale uitsluitingsgronden: Es gelten die Ausschlussgründe gem. §123 und § 124 GWB

5. Perceel

5.1. Perceel: LOT-0001

Titel: Mahd mit Beräumung sowie ggfs. ersteinrichtende Entbuschung von Halbtrockenrasen mit Vorkommen des Frauenschuhs

Beschrijving: Das Projekt dient der Erhaltung des Frauenschuhs auf sieben

Halbtrockenrasenflächen im Burgenlandkreis (Sachsen-Anhalt). Die 7 Teilflächen weisen in

Summe eine Größe von 17.837 m² auf und befinden sich in derselben Region (maximale

Entfernung: etwa 10 km Luftlinie). Die Leistungen umfassen: - ersteinrichtende Entbuschung

und Mahd (nur auf Fläche Nr. 23) - jährliche Pflegemahd (auf allen 7 Flächen) - gründliche und

restlose Beräumung der Flächen sowie ordnungsgemäße Verwertung oder Entsorgung

Weitere Angaben siehe Anlage 02a_Los1_Leistungsbeschreibung

Interne identificatiecode: 42.14/03/2026- Los 1

5.1.1. Doel

Aard van het contract: Diensten

Belangrijkste classificatie (cpv): 90700000 Milieuzorgdiensten

5.1.2. Plaats van uitvoering

Onderverdeling land (NUTS): Burgenlandkreis (DEE08)

Land: Duitsland

Aanvullende informatie: siehe Anlage 02a_Los1_Leistungsbeschreibung

5.1.3. Geraamde duur

Begindatum: 01/10/2026

Einddatum van de duur: 30/03/2029

5.1.6. Algemene informatie**Voorbehouden deelname:**

Deelname is niet voorbehouden.

Aanbestedingsproject dat geheel of gedeeltelijk uit EU-fondsen wordt gefinancierd

Inlichtingen over middelen van de Europese Unie:

Programma EU-fondsen: Europees Landbouwfonds voor Plattelandsontwikkeling (ELFPO) (2021/2027)

Identificatiecode van EU-fondsen: FP8406

De aanbesteding valt onder de Overeenkomst inzake overheidsopdrachten (GPA): neen

Deze aanbesteding is ook geschikt voor kleine en middelgrote ondernemingen (kmo's): ja

Aanvullende informatie: #Besonders auch geeignet für:freelance#,#Besonders auch geeignet für:selbst#,#Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strategische aanbestedingen

Doel van strategische aanbestedingen: Geen strategische aanbesteding

5.1.9. Selectiecriteria

Bronnen van selectiecriteria: Aankondiging

Criterium: Inschrijving in een relevant beroepsregister

Beschrijving van het selectie criterium: Erfordernis zur Einreichung der Gewerbeanmeldung oder vergleichbare Nachweise, welcher belegt das der Bieter, in den Sparten Landwirtschaft, Forstwirtschaft, Landschaftspflege oder Garten- und Landschaftsbau tätig ist (sNachweis einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung (siehe Anlage 08a_Los1 Eigenerklärung zur Eignung)

Criterium: Professionele risico-indemniteitsverzekering

Beschrijving van het selectie criterium: Nachweis einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung (siehe Anlage 08a_Los1 Eigenerklärung zur Eignung)

Criterium: Referenties voor gespecificeerde diensten

Beschrijving van het selectie criterium: Mit dem Angebot sind Referenzen aus mindestens drei verschiedenen abgeschlossenen Geschäftsjahren über vergleichbare Leistungen in der Ausführung von Landschaftspflegemaßnahmen im Offenland vorzulegen. Zusätzlich ist mindestens ein Referenzprojekt nachzuweisen, das Erfahrungen in steilhängigem Gelände belegt. Die Referenzen dürfen nicht älter als 10 Jahre sein.

5.1.10. Gunningscriteria

Beschrijving van de methode die moet worden gebruikt als de weging niet aan de hand van criteria kan worden uitgedrukt: 100 % Preis

5.1.11. Aanbestedingsstukken

Talen waarin de aanbestedingsstukken officieel beschikbaar zijn: Duits

Adres van de aanbestedingsstukken: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=876700>

5.1.12. Voorwaarden van de aanbesteding

Voorwaarden voor indiening:

Elektronische indiening: Vereist

Adres voor indiening: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=876700>

Talen waarin inschrijvingen of verzoeken tot deelname kunnen worden ingediend: Duits

Elektronische catalogus: Niet toegestaan

Varianten: Niet toegestaan

Inschrijvers mogen meer dan één inschrijving indienen: Niet toegestaan

Uiterste datum voor de ontvangst van inschrijvingen: 14/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Oost-Europese tijd, Midden-Europese zomertijd

Duur waarin de aanbidding geldig moet blijven: 13 Weken

Informatie die na het verstrijken van de indieningstermijn kan worden aangevuld:

Voor zover de afnemer dit toestaat, kunnen alle ontbrekende documenten in verband met de inschrijver later worden ingediend.

Aanvullende informatie: Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Unterlagen, Erklärungen und Nachweise im rechtlich zulässigen Umfang nachzufordern, zu vervollständigen oder zu korrigieren. Dies gilt, soweit die

vergaberechtlichen Vorschriften, insbesondere § 56 VgV, einer Nachforderung zugänglich sind und kein zwingender Ausschlussgrund nach § 57 VgV entgegensteht. Ein Anspruch auf Nachforderung besteht nicht.

Informatie over de openbare opening:

Openingsdatum: 14/09/2026 10:01:00 (UTC+02:00) Oost-Europese tijd, Midden-Europese zomertijd

Voorwaarden van het contract:

De uitvoering van de opdracht moet plaatsvinden binnen het kader van programma's voor maatwerkbedrijven: Neen

Elektronische facturering: Vereist

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische orderplaatsing: ja

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische betaling: ja

Financiële regeling: Die Abnahme der Einzelleistungen erfolgt binnen zwei Wochen nach Leistungserbringung und ist Voraussetzung für die Rechnungslegung. Die Rechnungslegung für die zurückliegende Leistungsperiode muss in den Jahren 2027 und 2028 jeweils bis zum 15. September und im Jahr 2029 bis zum 15. März erfolgen. Wird die Leistung bereits in den Monaten Oktober bis Dezember erbracht, erfolgt die Auszahlung des Rechnungsbetrags erst im Folgejahr.

5.1.15. Technieken

Raamovereenkomst:

Geen raamovereenkomst

Informatie over het dynamische aankoopstelsel:

Geen dynamisch aankoopstelsel

5.1.16. Nadere inlichtingen, bemiddeling en evaluatie

Bemiddelingsorganisatie: Landesverwaltungsamt (LVWA) Postanschrift: Ernst-Kamieth-Straße 2 Ort: Halle (Saale) Postleitzahl: 06112

Organisatie voor beroepsprocedures: Landesverwaltungsamt (LVWA) Postanschrift: Ernst-Kamieth-Straße 2 Ort: Halle (Saale) Postleitzahl: 06112

Informatie over de termijnen voor beroep: Dieses Vergabeverfahren unterliegt der Möglichkeit einer Nachprüfung durch eine Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt des Landes Sachsen-Anhalt (LVWA), § 159 Abs. 2 GWB. Gemäß § 160 Abs. 3 GWB ist der Antrag unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organisatie die nadere inlichtingen over de aanbestedingsprocedure verstrekt: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Organisatie die offlinetoegang verleent tot de aanbestedingsstukken: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Organisatie die meer informatie geeft over beroepsprocedures: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Organisatie die verzoeken tot deelname ontvangt: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Organisatie die inschrijvingen verwerkt: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

5.1. Perceel: LOT-0002

Titel: Gehölzrückschnitt (Strauchschicht) ohne Beräumung in Wäldern mit Vorkommen des Frauenschuhs (*Cypripedium calceolus*)

Beschrijving: Das Projekt dient der Erhaltung des Frauenschuhs auf 25 Waldflächen im Burgenlandkreis (Sachsen-Anhalt). Die 25 Teilflächen weisen in Summe eine Größe von 31.251 m² auf und befinden sich in derselben Region (maximale Entfernung: etwa 10km Luftlinie). Die Leistungen umfassen für jede einzelne Teilfläche einen motormanuellen bodennahen Rückschnitt der Strauchschicht im Wald (maximale Höhe variiert). Weitere Angaben siehe Anlage 02b_Los2_Leistungsbeschreibung

Interne identificatiecode: 42.14/03/2026- Los 2

5.1.1. Doel

Aard van het contract: Diensten

Belangrijkste classificatie (cpv): 90700000 Milieuzorgdiensten

5.1.2. Plaats van uitvoering

Onderverdeling land (NUTS): Burgenlandkreis (DEE08)

Land: Duitsland

Aanvullende informatie: siehe Anlage 02b_Los2_Leistungsbeschreibung

5.1.3. Geraamde duur

Begindatum: 01/10/2026

Einddatum van de duur: 30/03/2029

5.1.6. Algemene informatie

Vorbehouden deelname:

Deelname is niet voorbehouden.

Aanbestedingsproject dat geheel of gedeeltelijk uit EU-fondsen wordt gefinancierd

Inlichtingen over middelen van de Europese Unie:

Programma EU-fondsen: Europees Landbouwfonds voor Plattelandsontwikkeling (ELFPO) (2021/2027)

Identificatiecode van EU-fondsen: FP8406

De aanbesteding valt onder de Overeenkomst inzake overheidsopdrachten (GPA): neen

Deze aanbesteding is ook geschikt voor kleine en middelgrote ondernemingen (kmo's): ja

Aanvullende informatie: #Besonders auch geeignet für:freelance#,#Besonders auch geeignet für:selbst#,#Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strategische aanbestedingen

Doel van strategische aanbestedingen: Geen strategische aanbesteding

5.1.9. Selectiecriteria

Bronnen van selectiecriteria: Aankondiging

Criterium: Inschrijving in een relevant beroepsregister

Beschrijving van het selectie criterium: Erfordernis zur Einreichung der Gewerbeanmeldung oder vergleichbare Nachweise, welcher belegt das der Bieter, in den Sparten Landwirtschaft, Forstwirtschaft, Landschaftspflege oder Garten- und Landschaftsbau tätig ist (sNachweis einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung (siehe Anlage 08a_Los1 Eigenerklärung zur Eignung)

Criterium: Professionele risico-indemniteitsverzekering
Beschrijving van het selectiecriteria: Nachweis einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung (siehe Anlage 08a_Los1 Eigenerklärung zur Eignung)

Criterium: Referenties voor gespecificeerde diensten
Beschrijving van het selectiecriteria: Mit dem Angebot sind Referenzen aus mindestens drei verschiedenen abgeschlossenen Geschäftsjahren über vergleichbare Leistungen in der Ausführung von Landschaftspflegemaßnahmen vorzulegen, dazu gehören die Auflichtung von Jungwuchsbeständen auf gehölzdominierten Standorten oder Entbuschungsarbeiten. Zusätzlich ist mindestens ein Referenzprojekt nachzuweisen, das Erfahrungen in steilhängigem Gelände belegt. Die Referenzen dürfen nicht älter als 10 Jahre sein.

5.1.10. Gunningscriteria

Beschrijving van de methode die moet worden gebruikt als de weging niet aan de hand van criteria kan worden uitgedrukt: 100 % Preis

5.1.11. Aanbestedingsstukken

Talen waarin de aanbestedingsstukken officieel beschikbaar zijn: Duits

Adres van de aanbestedingsstukken: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=876700>

5.1.12. Voorwaarden van de aanbesteding

Voorwaarden voor indiening:

Elektronische indiening: Vereist

Adres voor indiening: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=876700>

Talen waarin inschrijvingen of verzoeken tot deelname kunnen worden ingediend: Duits

Elektronische catalogus: Niet toegestaan

Varianten: Niet toegestaan

Inschrijvers mogen meer dan één inschrijving indienen: Niet toegestaan

Uiterste datum voor de ontvangst van inschrijvingen: 14/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Oost-Europese tijd, Midden-Europese zomertijd

Duur waarin de aanbidding geldig moet blijven: 13 Weken

Informatie die na het verstrijken van de indieningstermijn kan worden aangevuld:

Voor zover de afnemer dit toestaat, kunnen alle ontbrekende documenten in verband met de inschrijver later worden ingediend.

Aanvullende informatie: Der Auftraggeber behält sich vor, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte Unterlagen, Erklärungen und Nachweise im rechtlich zulässigen Umfang nachzufordern, zu vervollständigen oder zu korrigieren. Dies gilt, soweit die vergaberechtlichen Vorschriften, insbesondere § 56 VgV, einer Nachforderung zugänglich sind und kein zwingender Ausschlussgrund nach § 57 VgV entgegensteht. Ein Anspruch auf Nachforderung besteht nicht.

Informatie over de openbare opening:

Openingsdatum: 14/09/2026 10:01:00 (UTC+02:00) Oost-Europese tijd, Midden-Europese zomertijd

Voorwaarden van het contract:

De uitvoering van de opdracht moet plaatsvinden binnen het kader van programma's voor maatwerkbedrijven: Neen

Elektronische facturering: Vereist

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische orderplaatsing: ja

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische betaling: ja

Financiële regeling: Die Abnahme der Einzelleistungen erfolgt binnen zwei Wochen nach Leistungserbringung und ist Voraussetzung für die Rechnungslegung. Die Rechnungslegung für die zurückliegende Leistungsperiode muss in den Jahren 2027 und 2028 jeweils bis zum 15. September und im Jahr 2029 bis zum 15. März erfolgen. Wird die Leistung bereits in den Monaten Oktober bis Dezember erbracht, erfolgt die Auszahlung des Rechnungsbetrags erst im Folgejahr.

5.1.15. Technieken

Raamovereenkomst:

Geen raamovereenkomst

Informatie over het dynamische aankoopstelsel:

Geen dynamisch aankoopstelsel

5.1.16. Nadere inlichtingen, bemiddeling en evaluatie

Bemiddelingsorganisatie: Landesverwaltungsamt (LVwA) Postanschrift: Ernst-Kamieth-Straße 2 Ort: Halle (Saale) Postleitzahl: 06112

Organisatie voor beroepsprocedures: Landesverwaltungsamt (LVwA) Postanschrift: Ernst-Kamieth-Straße 2 Ort: Halle (Saale) Postleitzahl: 06112

Informatie over de termijnen voor beroep: Dieses Vergabeverfahren unterliegt der Möglichkeit einer Nachprüfung durch eine Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt des Landes Sachsen-Anhalt (LVwA), § 159 Abs. 2 GWB. Gemäß § 160 Abs. 3 GWB ist der Antrag unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organisatie die nadere inlichtingen over de aanbestedingsprocedure verstrekt: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Organisatie die offlinetoegang verleent tot de aanbestedingsstukken: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Organisatie die meer informatie geeft over beroepsprocedures: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Organisatie die verzoeken tot deelname ontvangt: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Organisatie die inschrijvingen verwerkt: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

8. Organisaties

8.1. ORG-0000

Officiële naam: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Registratienummer: 15-1803-07

Stad: Halle (Saale)

Postcode: 06110

Onderverdeling land (NUTS): Halle (Saale), Kreisfreie Stadt (DEE02)

Land: Duitsland

Contactpunt: Centrale Vergabestelle

E-mail: vergabestelle-FUB@lau.mwu.sachsen-anhalt.de

Telefoon: 000

Internetadres: <https://lau.sachsen-anhalt.de/landesamt-fuer-umweltschutz-sachsen-anhalt-lau/>

Rollen van deze organisatie:

Koper

Organisatie die nadere inlichtingen over de aanbestedingsprocedure verstrekt

Organisatie die offlinetoegang verleent tot de aanbestedingsstukken

Organisatie die verzoeken tot deelname ontvangt

Organisatie die inschrijvingen verwerkt

Organisatie die meer informatie geeft over beroepsprocedures

8.1. ORG-0001

Officiële naam: Landesverwaltungsamt (LVwA) Postanschrift: Ernst-Kamieth-Straße 2 Ort:

Halle (Saale) Postleitzahl: 06112

Registratienummer: t:03455141536

Stad: Halle (Saale)

Postcode: 06112

Onderverdeling land (NUTS): Halle (Saale), Kreisfreie Stadt (DEE02)

Land: Duitsland

Rollen van deze organisatie:

Organisatie voor beroepsprocedures

Bemiddelingsorganisatie

8.1. ORG-0002

Officiële naam: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registratienummer: 0204:994-DOEVD-83

Stad: Bonn

Postcode: 53119

Onderverdeling land (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Duitsland

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefoon: +49228996100

Rollen van deze organisatie:

TED eSender

10. Wijziging van een aankondiging

Versie van de eerdere aankondiging die moet worden gewijzigd

:

db77d5d2-abd2-4f96-99b6-22ba611b28d1-02

Voornaamste reden voor de wijziging

:

Informatie bijgewerkt

Informatie over een aankondiging

Identificatiecode/versie van de aankondiging: ab029bb0-bb55-4fa6-8a53-083dc4fc8d17 - 01

Type formulier: Mededinging

Type aankondiging: Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling

Subtype aankondiging: 16

Verzenddatum van de aankondiging: 27/08/2026 13:32:27 (UTC+02:00) Oost-Europese tijd,
Midden-Europese zomertijd

Talen waarin deze aankondiging officieel beschikbaar is: Duits

Publicatienummer aankondiging: 594136-2026

Nummer uitgave PB S: 166/2026

Datum van bekendmaking: 28/08/2026